

ENTRE NOSOTROS NO PUEDE HABER FRONTERAS DE NINGUNA CLASE

EL DR. ARIAS HA SIDO UN FUERTE VINCULO DE UNION

PRESIDENTE ARIAS
PRESIDENTE CALDERON GUARDIA

Los dos presidentes conceden a un repórter de LA TRIBUNA declaraciones de gran cordialidad

FORMAMOS UN MISMO CONGLOMERADO QUE VAMOS HACIA LA CONQUISTA DE NUESTROS PROPIOS DESTINOS Y DE NUESTRAS PROPIAS ASPIRACIONES, AGREGA EL DOCTOR ARIAS

Toca a Costa Rica y Panamá poner una nota de concordia en la vida continental de América, dice el doctor Calderón Guardia

QUIERO QUE MI PRIMERA DECLARACION PARA LA PRENSA DE COSTA RICA SEA EN HONOR DEL SR. PRESIDENTE CALDERON GUARDIA, QUE ESCUCHA ESTA ENTREVISTA, AÑADE EL DOCTOR ARIAS

Que esta fecha se recuerde siempre en los anales de Costa Rica, comenta el presidente Calderón Guardia

Llueve casi torrencialmente. Los invitados a la Casa Amarilla o sea la Secretaría de Relaciones Exteriores, se ve de pronto invadida de paraguas. Se trata de la recepción en honor del excelentísimo señor Presidente de Panamá huésped de honor del gobierno, de la República y del pueblo costarricense, que se dio ayer tarde. El repórter se presenta ansioso de tener una pequeña entrevista con el mandatario de la hermana vecina del sur, y desde luego con nuestro gobernante. Hemos tenido suerte. Ambos se allanan a nuestra solicitud y nos expresan sus pensamientos. Los invitados siguen llegando. Y de este

acto podríamos hacer una crónica más o menos simbólica, pero nuestro deber se concreta a oír las palabras de ambos presidentes. He aquí, pues, lo que pudimos reconstruir de los dos:

HABLA EL DOCTOR ARIAS

—No es nuevo para mí Costa Rica, como país hospitalario y generoso. Siempre supe comprender que aquí tendríamos para siempre y venciendo los obstáculos de las circunstancias de la vida de los pueblos, hermanos en el ideal, en la fraternidad.
—(PASA a la Pág. 2, Col. 1)



Los presidentes de Panamá y Costa Rica, doctores Arias y Calderón Guardia, en la sala de recibo de la Casa Presidencial, posan especialmente para LA TRIBUNA. Son los dos mandatarios más jóvenes de la América



Monseñor Sanabria y Martínez, arzobispo de Costa Rica, saluda al presidente Arias, en la puerta de la Catedral Metropolitana

Los navíos norteamericanos HARAN FUEGO contra los submarinos nazis

LA TRIBUNA

PERIODICO LIBRE, DE UN PAIS LIBRE, PARA HOMBRES LIBRES
Director: JOSE MARIA PINAUD * PAGINA UNO * AÑO XXII NUMERO 6228
SAN JOSE, COSTA RICA, A. C. MIERCOLES 16 DE JULIO 1941



Toleó a la señora de Calderón Guardia, ayer al medio día, tributar los honores de su casa al Excelentísimo Sr. Presidente de la República de Panamá. En esta foto de Castillo aparece la gentilísima dama haciendo compañía a su esposo y al ilustre huésped de Costa Rica.

Berlin afirma que esta orden fué dada por el presidente Roosevelt a la flota norteamericana del Atlántico

SE ESTA LUCHANDO EN LAS CALLES DE KIEV QUE LOS RUSOS DEFIENDEN CASA POR CASA, DICE BERLIN

Moscú admite que la lucha ha sido terriblemente intensificada pero no señala los lugares en que se efectúa

OFICIALMENTE DECLARA EL GOBIERNO SOVIETICO QUE LA CAPITAL DE LA U.R.S.S., MOSCÚ, NO SERA EVACUADA

Las pérdidas navales inglesas durante el mes de junio fueron las más bajas en los últimos 12 meses. — Más de 7 millones de toneladas perdidas por Inglaterra, Francia, Grecia, Noruega, Holanda y los neutrales durante toda la guerra. — Las pérdidas sufridas en el mar en ese mismo período por Alemania e Italia suman 3.391.000 toneladas

LOS RUSOS INFLINGEN UNA SEVERA DERROTA A LAS FUERZAS MECANIZADAS ALEMANAS EN LA ZONA DE PSKOV

Insisten los despachos nazis en que la línea Stalin está rota en varios puntos y abiertos los caminos de Moscú a su avance

BERLIN, 15 UP.—En fuentes alemanas autorizadas se expresó la creencia de que el presidente Roosevelt ordenó a los buques de guerra norteamericanos hacer fuego contra los submarinos nazis. Esta declaración apoya el despacho publicado por el Aftonbladet de Estocolmo, en el que se expresaba que Roosevelt había dado esa orden. En las esferas germanas manifiestan que hay muchas razones para creer en la veracidad de la versión. El de hoy es el segundo ataque contra Roosevelt en menos de una semana. Anteriormente, al ocupar Islandia las fuerzas de Estados Unidos, los nazis acusaron a Roosevelt de violación en Europa y de estar entrando en la zona europea.
—(PASA a la Pág. 4, Col. 1)



El señor Arzobispo de Costa Rica, Monseñor Sanabria, saluda al señor Presidente de la República, Dr. Calderón Guardia.

LA LLEGADA DEL DOCTOR ARIAS: ¡SEA BIENVENIDO!



Explicamos de arriba para abajo el presente mosaico gráfico: en la puerta principal del edificio del puerto aéreo de La Sabana, el señor Presidente de la República, su gabinete y el cuerpo diplomático esperan la llegada del avión de Panamá. Aspecto que presentaba el edificio del Aeropuerto plerónico de un público cordial y entusiasta. Y abajo: una pieza de la batería de artillería disparando los cañones del saludo de plaza. Momentos en que el gobernador

LA IGLESIA DE COSTA RICA BENDICE Y APLAUDE CON ENTUSIASMO EL ACONTECIMIENTO QUE NOS CONGREGA.

Nuestro dignísimo prelado ha querido ofrecer este acto religioso a los presidentes de Costa Rica y Panamá y en acción de gracias al cielo por el beneficio que dignifica el arreglo de límites entre las dos naciones

HUBO QUIENES PUDIERAN DUDAR QUE LOS NOVELES MANDATARIOS DIERAN CIMA A LA EMPRESA ACOMETIDA, PUES QUE ELLA HABIAN VISTO FRACASAR ESTADISTAS EMINENTES Y JURISCONSULTOS VERSADOS

Pero estos ilustres varones, a quienes acompaña estrella muy feliz, sin tropezar con dificultades, sintiendo por todas partes el apoyo de sus conciudadanos, han tenido la suerte de coronar brillantemente su difícil empresa



MONSEÑOR HIDALGO

El día que se anunció que estos jóvenes se habían estrechado en afectuosos abrazos sobre el Puente de Sixaola, pudimos exclamar: Corrientes impetuosas del Sixaola! Frenadas rumberosas del Coto! Decid a los que moran en aquellas apartadas regiones, que su salvadicho silencio ya no será más interrumpido que por el hacha del labrador

Dijo el Ilmo. Sr. Vicario General de la arquidiócesis y dean del Cabildo Metropolitano, Monseñor Alfredo Hidalgo, en el discurso pronunciado ayer durante el Te Deum ofrecido a los presidentes Arias y Calderón Guardia

El Ilmo. Sr. Vicario General de la Arquidiócesis y Dean del Venerable Cabildo Metropolitano, Monseñor don Alfredo Hidalgo, pronunció ayer en la Santa Iglesia Metropolitana el siguiente discurso de salutación, durante el Te Deum ofrecido en honor del señor Presidente de Costa Rica y pronunciado ayer en la Santa Iglesia
—(PASA a la Pág. 7, Col. 1)

16.027.838 KILOS DE LA COSECHA DE CAFE 1940-1941 YA EXPORTADOS.

2.383.474 kilos exportado el mes de Junio pasado
13.332.643 KIOS ENVIADOS A LOS MERCADOS DE NORTEAMERICA
1.397.683 kilos fueran a Canadá.— A Finlandia se han exportado 815.708 kilos

En el departamento de estadística del Instituto de Defensa del Café nos fueron suministrados ayer los siguientes datos oficiales sobre la exportación de café de Costa Rica en el período de octubre de 1940 a junio de 1941, o sea lo correspondiente a las exportaciones de la cosecha 1940-1941. Los referidos datos oficiales indican que en el período de octubre a junio el monto de la exportación fué de 2.283.474 kilos. En dicho mes se exportaron a los mercados de Finlandia, que en meses anteriores no había importado café de Costa Rica, 815.708 kilos. Las mayores exportaciones han sido para los mercados de los Estados Unidos pues dan un monto de 13.332.643 kilos. Siguen los mercados de Canadá con una exportación de 1.397.683 kilos. Luego los de Finlandia y en seguida los mercados de Suiza con 168.750 kilos. También aumentó la exportación a los mercados de

QUE EL BANCO Nacional establezca un ingenio de azúcar en GRECIA o NARANJO

SOLUCION DE LAS DIFICULTADES POR SERVICIOS ELECTRICOS EN PROVINCIAS

Actualmente la junta se empeña en dar solución a los problemas que confrontan Puntarenas y Heredia; pero en la misma escala, con el mismo interés, se trabaja en cuanto a los problemas que tienen otras poblaciones

En nuestras labores hemos contado con la cooperación de la tributación directa, cuyos peritos, señores Fernández y Vieto han sido de sumo provecho, expresa don Alberto Chavarría Escalante, presidente de la Junta Nacional de Electricidad

En la tarde de ayer conversamos con nuestro estimado colaborador don Alberto Chavarría Escalante, Presidente de la Junta Nacional de Electricidad en relación con asuntos de dicha Junta y al respecto nos expresó: —La Junta Nacional sigue laborando en el sentido de lograr la
—(PASA a la Pág. 2, Col. 2)

que lo traen para arriba y para abajo, y que este papel no le corresponde más que a sus deudos. Pero cómo es posible que el señor Cortés no se de cuenta todavía que ni sus propios deudos ni lo acompañan y más bien de él dicen cosas horrosas. Ya que el Sr. Cortés Castro
—(PASA a la Pág. 2, Col. 2)

Muéveme a risa el ataque que me hace el Lic. Cortés Castro en el Diario de ayer. Se le nota el dolor profundo que le produce la verdad cristalina de que él nunca volverá al poder por honra y gloria de los costarricenses. Dice el Sr. Cortés Castro que él es un político y que los que lo traen para arriba y para abajo, y que este papel no le corresponde más que a sus deudos. Pero cómo es posible que el señor Cortés no se de cuenta todavía que ni sus propios deudos ni lo acompañan y más bien de él dicen cosas horrosas. Ya que el Sr. Cortés Castro
—(PASA a la Pág. 2, Col. 2)

A LOS QUE DICEN QUE PELEAMOS POR EL COMUNISMO les decimos que ellos sí pelean por el nazismo

SI HITLER EN SU MEGALOMANIA HIZO QUE LAS ARMAS COMUNISTAS SE PUSIERAN CONTRA EL, LES DESEAMOS TODO BUEN EXITO SIN IDENTIFICARNOS CON SUS IDEAS — HITLER HIZO DE RUSIA UN ENEMIGO Y NO POR ESO NOS HA CONVERTIDO AL CREADO COMUNISTA, SIA SIN HACERLO COMUNISTA

El hecho de que las relaciones de Inglaterra con Vichy no hayan empeorado a pesar de lo de Siria es prueba de que el mundo. — Churchill da a la Cámara de los Comunes un interesante informe acerca del curso de la guerra en Siria y pueblo francés se da cuenta de lo que está en juego en el Libia, y son suyas las declaraciones anteriores

Si usted se mojó ayer, puede ser ésta la causa del resfío de hoy!! Si tal cosa le ha ocurrido, le recomendamos tomar, Guayacol Glicerofosfatado DEL Dr. JOHNSON Combate en forma eficaz: CATARROS CRONICOS Y TOSOS REBELDES BOTICA FRANCESA

VIDRIOS EN TODOS TAMAÑOS Y A LOS PRECIOS MAS BAJOS, ANTERIORES A LOS DE LA GUERRA RECIBIO LA FERRETERIA SOLEY 50 VARAS AL NORTE, DE LA ESTACION CENTRAL DE CAMIONES

CHURCHILL EXPLICA EN LOS COMUNES RECIENTES ACONTECIMIENTOS

LONDRES, 15. UP. — El primer ministro Winston Churchill, explicó en la cámara de los comunes algunos de los acontecimientos ocurridos recientemente. Hizo sus declaraciones exteriorizando su preocupación por el reciente debate realizado acerca de la producción por "Las declaraciones de que nuestra industria sólo trabaja al sesenta y cinco por ciento de su capacidad, en algunos casos no especificados y de que el ministerio de producción aeronáutica es un caos completo de que en los días malos y sobre todo en Australia, demasadas cosas marchan muy mal y de que no estamos haciendo todos los esfuerzos necesarios".

LUCHARON MUY BIEN LOS FRANCESES

BEIRUT, 15 UP.—(Por Harold A. Peters).—Durante una gira en automóvil de tres horas que hicimos esta tarde por el sur de Beirut, cruzamos la zona neutral, cuyo ancho oscila entre 15 y 20 kilómetros, antes de ponernos en contacto con las tropas australianas que custodian el transmisor de onda corta de la radio del levante, instalado en Khalde. Al salir de Beirut, las únicas tropas francesas que vimos fueron un par de pelotones marroquíes. A ambos lados del camino habían granadas de cañones de 24 milímetros y otras municiones amontonadas, para que mañana las inspeccione la comisión del armisticio. En la imposibilidad de seguir viaje más hacia el sur, volvimos y trepamos las montañas de la zona neutral hacia las posiciones situadas sobre la cumbre de Abey, donde las pesadas baterías francesas detuvieron el avance británico durante casi quince días.

NOTICIAS CAPTADAS EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, 15. UP. — Los rusos contra atacaron violentamente en la región de Kiev y sostienen haber rechazado a los alemanes, haciéndoles retroceder treinta kilómetros en el sector de Brobitisk. La DNB informa de Berlín que el ataque fue realizado, causando enormes bajas a los rusos. Berlín: en los círculos autorizados se expresó no tener información sobre el alegato ruso de hundimiento y destrucción de 26 transportes alemanes, tres destructores y una baraca en el Báltico. Londres: observadores de esta y de oriente parecen convencidos de que Japón proyecta nueva campaña, probablemente contra Indochina francesa, aunque los indios de amenaza contra Rusia en Siberia continúan perribándose en Tokyo. El estado mayor alemán volvió a mantener reserva sobre operaciones, expresando que seguían rítmico firme.

NUÉVAS TROPAS ITALIANAS AL FRENTE RUSO

ROMA, 15. UP. — El Príncipe del Piemonte revistó a otro destacamento de soldados italianos, antes de su partida para el frente ruso. Estos se unían a las dos divisiones anteriores que ya están en combate. El ministro de relaciones exteriores y Sir Stafford Cripps, nuestro embajador en Moscú, con infatigable actividad, han logrado llevar este asunto a una rápida conclusión. El acuerdo que ha sido firmado y cuyo texto ha sido leído a publicidad no dejará de ejercer una influencia poderosa y altamente benéfica en el futuro de la guerra.

ACCIDENTE DE AVIACION EN COLOMBIA

BOGOTÁ, 15. UP. — Un aeroplano militar de la base de Palanquer, en un vuelo de entrenamiento, cayó a diez kilómetros de Dorado. El aeroplano se destruyó, muriendo el piloto teniente Hérmán Velázquez. Se ignora el motivo del accidente.

FRUSTRADA UNA REBELION EN CROACIA

BUDAPEST, 15. UP. — Se anunció oficialmente que cien prisioneros serbios y judíos escaparon ayer por la noche de un improvisado campamento de concentración. Consiguieron huir pero cincuenta volvieron a ser capturados hoy y serán sometidos a una corte marcial. Se cree que esto formaba parte de una rebelión de mayores alcances, iniciada por la compañía que ha iniciado la British Broadcasting Corporation, pero el gobierno croata estaba al tanto y frustró la rebelión.

LAS PERDIDAS DE LA AVIACION RUSA

MOSCU, 15. UP. — La DNB informa que la Luftwaffe destruyó ayer 22 aviones soviéticos, de los cuales 72 fueron abatidos en batallas aéreas y 150 destruidos en tierra. La pérdida de aviones soviéticos hasta ahora llega a 7.182.

Preste a su Familia Esta Vital Protección CONTRA EL AGOBIO Y LA NERVIOSIDAD Un Gran Factor Vigorizador del Delicioso Quaker Oats Proporciona Nuevo Vigor, Vitalidad. Protejase y protéjase a su familia contra la nerviosidad y el cansancio, comiendo diariamente la rica Avena Quaker Oats. Es triple-rica en Thiamin—el gran proveedor de energía de la naturaleza. Convierte el alimento en energía, creando nueva vitalidad. Nutre los nervios, facilita la digestión, favorece el crecimiento normal de los niños. La Avena Quaker Oats abunda además en otros elementos esenciales para la salud. Es un cereal sin rival para dar salud y vigor y desarrollar el cuerpo, los huesos y los músculos. Quaker Oats SE CUECE EN 2 1/2 MINUTOS

El combinado 'Libertad-Alajuela' cierra la temporada el domingo frente al 'España'

SUS ENSALADAS MEREZCAN LA APROBACION DE TODOS... Cuando use deliciosas salsas como aderezo. Salsas hechas en casa, mayonesa cremosa y rica, salsa francesa exquisita y liviana, y tantas otras salsas que resultan exquisitas cuando se usa Aceite ARGO. Además, su uso es muy económico. GRATIS. Tenemos un libro de cocina que contiene muchas recetas apetitosas con Aceite ARGO. Pídale, es nuestro obsequio, completamente gratis, para usted. ARGO—para freír He aquí el secreto de los alimentos fritos, bien dorados, deliciosos, apetitosos y de fácil digestión—Aceite ARGO. De venta en los buenos establecimientos. ALFONSO ALTSCHUL & CO. Apartado H, San José Dept. I.

Costa Rica y El Salvador juegan el primer encuentro de futbol el 26 de este mes FIRMO LA FEDERACION NACIONAL DE FUTBOL EL CONTRATO RESPECTIVO PARA QUE LA SELECCION NACIONAL COMPITA CON LOS DEMAS EQUIPOS DE LA "DECENA" Después del partido inaugural, Costa Rica - El Salvador, vendrá el encuentro México - Cuscatlán

Desde México el España envía un agradecimiento al coronel Rodríguez por las atenciones dispensadas a los integrantes de ese equipo en Costa Rica LO ENVIA EL PRESIDENTE DEPORTIVO DEL ESPAÑA DON ISIDORO RODRIGUEZ. — AL MISMO TIEMPO ENVIA CALUROSA FELICITACION POR LA ESPLENDIDA ACTUACION DE LOS FUTBOLISTAS COSTARRICENSES Texto del mensaje cablegráfico del presidente del España al presidente de la Federación de Costa Rica coronel don Manuel Rodríguez. El señor Presidente del Concejo Nacional de Educación Física y de la Federación Nacional de Fútbol, coronel don Manuel Rodríguez Torres, recibió ayer del presidente del Deportivo del España, de México, el siguiente mensaje cablegráfico: "Coronel don Manuel Rodríguez Torres, Presidente de la Federación Nacional de Fútbol de Costa Rica, por tanta atención recibida por nuestros muchachos expresé mi mayor agradecimiento enviando mismo tiempo calurosa felicitación por espléndida actuación de los suyos, incondicional amigo de usted saludo por su medio a la Federación. ISIDORO RODRIGUEZ, Presidente del Deportivo del España de México"

EL COMBINADO LIBERTAD - ALAJUELA CONSTITUYE EL EQUIPO MAS FUERTE QUE SE PODRIA PRESENTAR EN LA ACTUALIDAD A UN CONJUNTO EXTRANJERO El "España" presentará de nuevo a Regueiro y a los mejores de sus integrantes en un esfuerzo de superar a los huéspedes. Nueva rebaja en los precios de entrada se ha dispuesto y la nueva disposición cubre también a los entradas a graderías de sombra. Se cierra el ciclo futbolístico: Costa Rica - México, el domingo próximo. EL COMBINADO LIBERTAD - ALAJUELA se enfrenta a los mejicanos. El Combinado a base de estos dos cuadros ha sido el que mejor rendimiento ha dado en los últimos tiempos. Es el cuadro más fuerte que hay actualmente en el país, como se pudo comprobar en el match preliminar del primer encuentro de esta serie, en que el Combinado Libertad - Alajuela, derrotó por seis goles a uno, al Combinado Cartaginés - Herediano, que el domingo anterior empató a los vascos. REGUEIRO, el famoso internacional español que tan gran impresión dejara en el público con su maravillosa actuación el domingo último, jugará en este tercer partido y el España pondrá el mejor de su gente para este evento. EL MEJOR PARTIDO de esta serie, será, indiscutiblemente, el que se juegue el domingo, para el que reina enorme entusiasmo entre la afición deportiva, por las cualidades que hacen gala ambos cuadros y porque, siendo el último encuentro de esta serie, ha de resultar, indiscutiblemente, el más reñido, el más extraordinario de cuantos se podrían celebrar. REBAJADO EL PRECIO DE ENTRADA Se nos informa que para este partido se ha dispuesto rebajar el precio de la entrada a gradería de sombra, lo que será un nuevo aliciente, como lo fué el domingo anterior, la rebaja para la entrada de sol que el público sabrá aprovechar. En próximas ediciones nos ocuparemos de este último encuentro, adelantando algunos detalles de interés, así como publicando algunos comentarios de gran oportunidad que nos han sido enviados.

EN LA PUERTA DE LA CATEDRAL METROPOLITANA



Los prelatos Excmos. Monseñores Morúa Vollo, Arzobispo de Sotero... esperan al Presidente Arias en la puerta de la Metropolitana para saludarlo.

SOLEMNE SESION en honor del Presidente de Panamá celebrará hoy en la mañana el Congreso

HAN SIDO INVITADOS Y ASISTIRAN EL SR. PRESIDENTE de la REPUBLICA y los MIEMBROS DE SU GABINETE; LOS MIEMBROS DEL PODER JUDICIAL, EL CUERPO DIPLOMATICO Y CONSULAR, EL ALTO CLERO NACIONAL Y FUNCIONARIOS DE PRIMERA CATEGORIA DE LA ADMINISTRACION PUBLICA

Ha querido el directorio de la cámara que este acto de confraternidad revista extraordinaria brillantez. — El discurso de salutación al presidente Arias estará a cargo del Lic. don Teodoro Picado, presidente del Poder Legislativo

En sesión solemne el congreso de Costa Rica recibirá en su seno al señor Presidente de la República hermana de Panamá. Han sido invitados a este histórico acto de confraternidad y solidaridad continental, el señor Presidente de la República y miembros de su gabinete; los miembros de la Suprema Corte de Justicia, los diplomáticos y cónsules acreditados ante nuestro país, el alto clero nacional y funcionarios de superior categoría de la administración pública. Será una sesión que hará época en los anales parlamentarios de Costa Rica a juzgar por los preparativos que se le quiere dar, como una demostración del hondo afecto que el pueblo de Costa Rica y sus representantes sienten por el mandante hoy es nuestro huésped de honor y por el pueblo de la hermana. Para acompañar a los asistentes a este acto el directorio integró ayer las siguientes comisiones: Presidente de Panamá: Julio Arcaz; Costa Rica: José Joaquín Peralta; Secretario de Relaciones Exteriores de Panamá: Eliseo Gamboa; Secretario de Hacienda de Panamá: Horacio Castro Rodríguez; Secretario de Industria y Comercio de Panamá: Juan María Solera Oreamuno; Adriano Urbina; Angel Chacón Chacón, Magistrado de la Corte de Panamá; Bernardo Benavides; Luis Calvo Gómez; Alvaro Cubillo. Vicepresidente del Congreso y un Diputado de Panamá: Rafael Parra; Ramón Leiva; José María Ramírez. Secretario General de la Presidencia de Panamá: Abel Mora Rojas; Oscar J. Fuentes; Miguel Carrillo. Arzobispo de Costa Rica: Rodrigo Sancho Robles; Juan de Dios Umaña; Carlos Francisco Umaña. Presidente de la Corte de Costa Rica: Daniel Zeledón; Víctor Trejos; Marcial Rodríguez. NOTA: Traje para los señores diputados que integran estas comisiones: Medio fantasma, saco negro y pantalón rayado o traje negro.

Saludable Refrescante. WRIGLEY'S P.K. CHICLE AZUCARADO MENTA MARCA REGISTRADA P.K. 2 PASTILLAS. Le Mantiene Alerta.

CUANDO usted requiere concentración en los negocios, en los deportes o en los quehaceres del hogar—masque el Chicle P. K. y observe cuanto mejor le salen las cosas. Añada sus atractivos personales la pureza del aliento! Mascando el Chicle Wrigley se mantiene usted alerta, fresco, despejado... Ayude a conservar sus dientes y dárles brillo del modo indicado por la Naturaleza mascando Chicle P. K. después de las comidas. Muchos médicos y dentistas lo recomiendan. Disfrute usted también, como lo hacen millones de personas, de esta excelente forma de higiene dental (y de ayuda a la digestión). Dos deliciosos sabores—P. K. (menta) y DULCE 16 (fruta). Compre varios paquetes hoy mismo y desélos con frecuencia a los nº.05.

CHICLE P. K. De coste mínimo, pero de gran beneficio.



Con extraordinaria brillantez celebró ayer su asamblea de clausura la Escuela República del Perú. La foto recoge varios aspectos interesantes de ese acto, al cual asistieron como invitados de honor el señor ministro de aquella nación hermana, Espinosa Saldaña y su distinguida señora esposa

LOS NAVIOS NORTEAMERICANOS HARAN...

(VIENE de la Pág. UNO) — operaciones. En las mismas esferas subrayan que estos hechos "dan nuevo material para juzgar la política de Estados Unidos, sobre todo la del presidente y su determinación de recurrir a toda provocación posible, para sembrar nueva confusión en el conflicto europeo".

COMO FORZARON LOS ALEMANES EL PASO DEL DNEIPER

BERLIN, 15 UP.—Un despacho de la compañía de propaganda, que publica la prensa alemana, describe cómo fué forzado el paso del Dnieper y quebrada la línea Stalin en el frente central. El corresponsal comienza por describir el sistema de fortificación soviético, detrás del río. El valle, en el sector de operaciones, dice, tenía unos 4 a 5 kilómetros de ancho en toda la extensión del Dnieper y estaba surcado de pantanos, lagunas y arroyos, en todo el ancho, totalmente expuesto al fuego enemigo y requiriendo en muchas partes la construcción de puentes en toda la distancia para el paso del equipo pesado.

Los aviones de bombardeo soviéticos desarrollaron la más intensa actividad contra las carreteras, que desde el oeste conducen hacia el río y reiteradamente los rusos intentaron contraataques contra las columnas alemanas, que avanzaban hacia el Dnieper con el propósito de forzar su paso. En una de esas operaciones, emprendieron un amplio movimiento de flanco, encabezado por unidades de tanques, que operaban desde la línea Stalin, constituida en base de incursión. En cuanto a la guarnición de la línea Stalin, estaba constituida por tropas escogidas del Volga. El alto comando alemán, sin embargo, logró sorprender al adversario, eligiendo un sector del río para forzar su paso, a considerable distancia de los caminos maestros, orientados en sentido este oeste, en los cuales se habían concentrado las fuerzas rusas. En el lugar escogido, la guarnición de la línea enemiga era relativamente débil y sigilosamente fué atacada la artillería para un intenso fuego.

Siguieron luego los bombardeos esporádicos de la línea enemiga, similares a los que precedieron a la ruptura de la línea Maginot, para inducir a las baterías soviéticas a revelar su posición, con tiro desviado, tendiente a no despertar las sospechas del contrario. En esa forma se fué marcando en el mapa la ubicación exacta de las piezas enemigas, para su desmantelamiento por el barraje de ruptura que estuvo a cargo de la artillería y aviación y se inició a las 5 de la madrugada, después de aprovecharse por la noche el plenilunio para completar las concentraciones. Acallada rápidamente la artillería enemiga, las unidades de choque cruzaron el río, protegidas por la artillería y aviación, que con su fuego devastador mantenían a los defensores de las líneas enemigas en sus abrigos subterráneos. Pudieron así avanzar las tropas de asalto equipadas con armas automáticas lanza bombas y granadas de mano y despejar las trincheras y nidos de ametralladoras en los bosques que bordean el río, mientras la cortina del fuego de artillería pasaba a las posiciones enemigas de segunda línea. Una vez despejado el bosque y tomada la primera línea, pudieron entrar en acción las fuerzas que transportaron las primeras divisiones de tanques, a través del río y para mediodía la punta de lanza alemana ya había llegado a la carretera real que corre paralela al

LA CERVEZA MAS DISTINGUIDA DE AMERICA. La Conocerá en Sociedad. Pruebe la famosa cerveza Schlitz. Pídale en las cómodas latas. LA CERVEZA QUE HIZO FAMOSA A MILWAUKEE. Distribuidores: URIBE & PAGES — San José

rio a través del bosque, abriéndose en ambas direcciones del camino. Al caer la noche, estaba sólidamente establecida la cabecera de puente en la margen opuesta del río y la penetración de la línea Stalin se había cumplido fielmente con un margen de bajas notablemente exiguo. RICHARD HOTELET VOLVERA A ESTADOS UNIDOS. WASHINGTON, 15 UP. — Sumner Welles anunció que los periodistas americanos Richard Hotelet, de la United Press, y Jry Allen, que fueron detenidos por las autoridades alemanas, volverán a los Estados Unidos a bordo del transporte West Point, que saldrá pronto para Europa. El West Point saldrá por Lisboa esta noche, con aproximadamente 500 funcionarios consulares italianos y alemanes y sus familias y traerán repatriados a los oficiales consulares americanos expulsados de las naciones del eje. CONTRA LA INMOVILIZACION. WASHINGTON, 15 UP. — El general George Marshall, jefe de estado mayor, advirtió a la comisión militar del senado que la inmovilización de las tropas escogidas y de la guardia nacional en estos momentos podría constituir una tragedia para la nación. Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

CLUB "NCSA" JUEGO DE MIMBRES 6 PIEZAS. \$ 10,00 quincenal—Premiado 1.º dos últimas cifras del Premio Mayor de la Lotería Nacional. Pueden recibir los muebles enseguida depositando 40 colones. ALMACEN "NCSA" Contiguo a La Despensa.



UNIVERSIDAD DE COSTA RICA PAGO DE MATRICULA. Se avisa que el Banco Nacional de Costa Rica recibirá los pagos de matrícula de las Escuelas Universitarias, del 17 de este mes al 4 de agosto próximo. Quien pague después de esa fecha lo hará con el recargo del 50%. Los alumnos de las Escuelas de Derecho, Farmacia e Ingeniería pagarán el tercer bimestre; y los de las Escuelas de Agricultura, Ciencias, Letras, Belles Artes y Pedagogía, pagarán el segundo semestre. Los comprobantes de pago deben ser entregados al Director de la respectiva Escuela. ROGELIO SOTELA, Secretario de la Universidad.

Completado el medio curso lectivo de las escuelas del país. COMENZARON AYER LOS DIVERSOS ACTOS PUBLICOS EN LAS ESCUELAS DE CABECERAS DE PROVINCIA. El señor secretario de educación pública concurrió a la escuela República del Perú. Se completó ayer el medio curso lectivo de las escuelas del país y los escolares entraron a vacaciones que se prolongarán hasta el 4 de agosto reanudando a ese día las clases, según lo dispuesto por las autoridades de educación pública. Durante el día de ayer se celebraron varios actos de clausura de medio curso escolar en escuelas de cabeceras de provincia y mañana se celebrarán otros actos. En la Escuela República del Perú se celebró con tal motivo una lucida fiesta a la que fué invitado el señor secretario de educación pública, Lic. don Luis Demetrio Tinoco Castro, quien concurrió a ese

Alta Presión Sanguínea Mala Hombres y Mujeres. FINALIZARON LOS CURSOS DE LA UNIVERSIDAD INTERAMERICANA DE VERANO. Con tal motivo Miss Wickham, jefe de la delegación de profesoras norteamericanas, dará esta noche una recepción en el Hotel Rex. EL SABADO PROXIMO PARTEN DE REGRESO A LOS ESTADOS UNIDOS EL GRUPO DE PROFESORAS QUE TAN ACERTADAMENTE HA ACTUADO. Se nos informó ayer tarde, que los cursos de verano, que tan eficientes resultados han alcanzado. Mucho agradecemos la amable invitación que para concurrir a este acto nos fué hecha. Posiblemente el sábado entrante parten para los Estados Unidos de regreso las profesoras norteamericanas, quienes llevan la mejor impresión del país y del estado cultural del mismo. Su labor entre nosotros ha sido admirable, y por eso nos complace felicitarlas muy cordialmente.

Preciosa MIENTRAS NO SONRIE. Una dentadura opaca, revelada al sonreír, puede empañar el esplendor del más bello semblante. Por eso, hay que proteger la dentadura a todo trance: con Ipana y masaje. Ipana, la refrescante pasta dentífrica, sirve para dejar los dientes limpios y limpios; otro poquito de Ipana, aplicada con masaje a las encías, ayuda a fortalecerlas y estimularlas. Proteja su dentadura si quiere proteger su sonrisa! Comience hoy mismo a usar Ipana y masaje. En toda farmacia. Sonríe Mejor Quien Usa... PASTA DENTAL IPANA

ENTUSIASTAMENTE fué recibido ayer el PRESIDENTE ARIAS Y SU COMITIVA OFICIAL

Prescindiendo de la importancia protocolaria y oficial que tiene para Panamá y Costa Rica la visita del señor presidente doctor Arnulfo Arias a nuestra capital, merece destacarse un hecho concreto, que se sale de los moldes del formalismo, para entrar en el campo propicio de las realizaciones prácticas: la solidaridad tangible y hermosa que estrecha en un solo haz de comprensiones a los pueblos de Panamá y Costa Rica. La visita del doctor Arias a nuestra patria es la culminación grandiosa de un proceso de negociaciones y arreglos provocados por la vieja, inútil y olvidada controversia limítrofe, cuya solución encontraron, con base en los principios de la civilización, del derecho y de la democracia, los dos más jóvenes mandatarios de América: los doctores Arias y Calderón.

Compréndese por estos hechos cumplidos, que la política de la "Buena Vecindad" no es un simple enunciado teórico, como sucede las más de las veces, sino que en esta ocasión ha sido una realidad: dos pueblos del continente, inspirados en determinaciones propias e informados por un espíritu noble de comprensión y fraternidad han llegado a solucionar una dificultad secular apelando a las armas de la razón, la equidad y el derecho. Pesaron en la mente del pueblo costarricense estos hechos para que, espontáneamente, con un fervor cívico pocas veces visto, se agrupase ayer en la mañana en el aeropuerto de La Sabana a presentar su vivo testimonio de simpatía al ilustre mandatario de Panamá y a sus acompañan-

tes. Se ha externado jubilosamente los sentimientos de nobleza que posee el alma popular de nuestra pequeña república.

Con la brevedad que imponen las exigencias del período, reseñaremos brevemente los actos desarrollados ayer en esta capital.

A LAS DIEZ Y MEDIA EN EL AEROPUERTO

A las diez y media de la mañana el edificio del aeropuerto de La Sabana estaba repleto de público, sin distinción de categorías sociales. En los alrededores se estacionaban compactos grupos de gentes. Largas filas de buses interurbanos y de automóviles particulares se alargaban por el Paseo Colón, en cuyos poyos también esperaba el público el momento de presentar su saludo a los ilustres visitantes. Hizo una mañanita de verano con poco sol. El aire fresco fué suave y constante.

UN AVISO RADIOGRAFICO

A las diez aproximadamente se supo en el aeropuerto que el avión de la Panamerican Airways C^o, en que haría su viaje a San José el presidente Arias, había salido a las 9.40 de Panamá. Se calculó que poco después de las once tomaría tierra en La Sabana. Así fué.

LA LLEGADA DEL ELEMENTO OFICIAL Y DIPLOMATICO

Luego de las diez y media de la mañana llegó a La Sabana el señor presidente de la república, todos los miembros de su gabinete, de los cuerpos diplomático y consular, altos funcionarios de la administración pública y del renglón militar. En camiones se trasladaron al llano las piezas de la batería que haría la salva. Una compañía de infantería, con bandera y banda, al mando de un teniente coronel, también se acercó a la pista del aeródromo.

A LAS ONCE Y 25 MINUTOS

A esa hora, la nave plateada de la Panair se divisó a lo lejos, por el sur. Acercóse más y con majestad perdió altura hasta tocar tierra. Corrió el "Douglas" sobre la pista y se detuvo frente a la puerta principal del edificio. Por las ventanillas del avión, los viajeros saludaron al público, delirante de entusiasmo.

A LAS ONCE Y VEINTE MINUTOS DE LA MAÑANA LA NAVE AEREA QUE HABIA SALIDO DE PANAMA A LAS 9.40 SE DIVISO SOBRE EL LLANO DE LA SABANA

En medio de las salvas de artillería, los presidentes Calderón y Arias se abrazaron efusivamente. —Al entregar la llave de la ciudad al ilustre huésped de Costa Rica, el gobernador Peralta lo saludó en nombre de la municipalidad josefina

SALUDO AL PUEBLO DE COSTA RICA CON TODO MI CORACON, CONTESTO EL DR. ARIAS EN LA PUERTA PRINCIPAL DEL EDIFICIO DEL AEROPUERTO. — UNA COMPAÑIA DE INFANTERIA, CON BANDERA Y BANDA, RINDIO LOS HONORES MILITARES

En el Te Deum oficiado en la Catedral Metropolitana por monseñor don Víctor Sanabria, saludó a los huéspedes del país el canónigo monseñor Hidalgo. — Apoteósico fué el recibimiento tributado por las esferas oficiales y diplomáticas, así como por el público capitalino, al primer mandatario de Panamá

Crónica detallada y completa de los diversos actos realizados ayer en esta capital

blica, todos los miembros de su gabinete, de los cuerpos diplomático y consular, altos funcionarios de la administración pública y del renglón militar. En camiones se trasladaron al llano las piezas de la batería que haría la salva. Una compañía de infantería, con bandera y banda, al mando de un teniente coronel, también se acercó a la pista del aeródromo.



Los jefes de los gobiernos de Panamá y Costa Rica, doctores Arias y Calderón Guardia, en la iglesia metropolitana, durante el solemne Te Deum oficiado a media día

DESCIENDEN

En medio de un aplauso unánime descendieron los viajeros. Cuando el doctor Arias puso pie en tierra, el clamor subió de punto. Se oyeron vítores a Panamá y a su primer mandatario. El doctor Calderón Guardia se acercó a la escalinata y abrazó con efusión a su colega, el doctor Arias. Comienza la batería — el disparo de los 21 cañonazos: el saludo de plaza. Una vez desembarcados todos los miembros del séquito, la Banda Militar de San José interpretó el sonoro Himno Nacional de Panamá, mientras la in-

fantería presentaba armas. Seguidamente, el Himno Nacional de Costa Rica llenó de emoción los ánimos de la muchedumbre.

LA ENTREGA DE LA LLAVE DE LA CIUDAD

En la puerta del edificio, el señor gobernador de la provincia de San José, licenciado don José Rafael Peralta entregó al doctor Arias la llave de la ciudad, labrada en oro, —obra de Ferón — al mismo tiempo que le presentó el saludo de la municipalidad capitalina en cortas y conceptuosas frases llenas de cordialidad.

CONTESTA EL DR. ARIAS

El doctor Arias, acercándose a un micrófono, dijo su saludo al pueblo de Costa Rica en estos o parecidos términos: —Saludo al pueblo de Costa Rica con todo mi corazón.

DEFILE

Se inició inmediatamente el desfile hacia la Catedral Metropolitana. Adelante marchaba el cuerpo motorizado de la dirección general de tráfico. Seguidamente, el automóvil presidencial, llevando a su bordo a los dos mandatarios y sus educandos. Atrás marchaban el gabinete, el cuerpo diplomático el consular y público en gene-

ral, que se movilizó en sus vehículos dentro del mayor orden.

POR EL PASEO COLON

Subió el desfile por el Paseo Colón, recibiendo los dos presidentes el saludo entusiasta y vivo de las personas apostadas en sus poyos y aceras. Era intenso el entusiasmo. Siguió por la avenida Fernández Guell y dobló luego por la calle Alfreði Volio, hasta detenerse frente a la Catedral Metropolitana. En el parque central se hacinaba el público.

RECIBIMIENTO EN LA METROPOLITANA

A las puertas de la iglesia estaban monseñor Dr. don Víctor Sanabria, arzobispo de Costa Rica; monseñor Dr. don Claudio M. Volio, arzobispo titular de Soterópolis, monseñor don Juan V. Solís, obispo de Alajuela y monseñor don Juan Odenhal, vicario apostólico de Limón, miembros del cabildo metropolitano y el Seminario Mayor. Monseñor Sanabria dió la bienvenida al doctor Arias. Desfilaron en este orden hacia el interior de la metropolitana: monseñor Sanabria acompañado del doctor Arias y monseñor Volio del doctor Calderón Guardia. Atrás, la comitiva de ambos presidentes.

OCUPAN AMBOS MANDATARIOS UN MISMO SITIAL

En un mismo sitio se sentaron los dos presidentes, teniendo a su lado a los edecanos y a los señores canónigos. Sitio de preferencia ocuparon los acompañantes del doctor Arias, los miembros de los cuerpos diplomático y consular y altos funcionarios de la administración pública, entre ellos los secretarios de estado y el directorio y diputados del congreso constitucional.

EL DISCURSO DE BIENVENIDA

Lo pronunció elocuentemente, desde el púlpito, el canónigo monseñor don Alfredo Hidalgo, vicario general de la Arquidiócesis. Por ser una pieza oratoria de valer, LA TRIBUNA la destaca en su primera página de la presente edición. El Te Deum, oficiado por monseñor Sanabria, tuvo un coro de magníficas voces. El órgano interpretó los himnos nacionales de Panamá y Costa Rica.

UNA LMUERZO

En el mismo orden anterior, terminado el oficio religioso, salió el séquito, encabezado por los dos presidentes. Tomó rumbo al sur, hacia la Casa Presidencial. A la una de la tarde se sirvió un almuerzo, en cuyo sitio de honor, se colocó al presidente Arias. Es el acto fué privado, a pesar de que asistieron muchas personas y altos funcionarios del estado.

(Pasa a la página 6)

LA SEÑORA DE CALDERON GUARDIA RODEADA DE LOS SEÑORES FERNANDEZ JAEN Y DE ROUX



En esta foto tomada por la cámara de LA TRIBUNA en la Casa Presidencial, aparece la señora de Calderón Guardia rodeada del señor Embajador de Panamá doctor Fernández Jaen y del Sr. Secretario de Relaciones Exteriores de aquella república, Dr. de Roux.



Dois aspectos de la reunión de ayer por la tarde en la Casa Amarilla, cuando el señor Presidente de la República presentó al cuerpo diplomático, altas autoridades y dignatarios del gobierno al señor Presidente de la república de Panamá, Doctor Arias. En la foto superior aparece el jefe del Estado de la república costarricense conversando con don Jorge Hine, designado a la presidencia en un momento de la reunión.

Brindemos!!
Por la Paz y buena voluntad entre dos pueblos hermanos
PANAMA - COSTA RICA
Brindemos
Por sus dos Presidentes que lograron tan feliz arreglo:



Doctor Don ARNULFO ARIAS



Doctor Don RAFAEL ANGEL CALDERON GUARDIA

Pero BRINDEMOS con
CHAMPAN
 y del mejor:
DOMECQ

La Casa PEDRO DOMECQ S. A. se une al Homenaje que se brinda al Sr. Presidente de Panamá, y hace los más fervientes votos por la salud de estas dos Repúblicas Hermanas.

DOMECQ es el MEJOR CHAMPAN que está llegando al país. Se consigue en los mejores Almacenes.

PEDRO DOMECQ S. A.
 Jerez de la Frontera
 ESPAÑA

PARA LAS GRANDES OCASIONES,
 LOS GRANDES PRODUCTOS

Fernando Umaña Cordero María Teresa Vargas D.

Participan su efectuado enlace.

San José, julio 1941.

:- MUNDO SOCIAL :-

ONOMASTICO DE UNA LINDA NIÑA

Tiene, en el porte aristocrático y gentilísimo, un exquisito sello de nobleza espiritual; se advierte ello a través de sus bellos ojos, serenos, que miran hacia adelante como en un incontento afán de enfrentarse a la vida para darle a la vida las más dulces sonrisas.

Pertenece al estimable hogar de don Salomón Escalante Herrera y de su distinguida señora esposa doña Haydeé Pinagel de Escalante. María del Carmen es alegre, y es ejemplo de bondad.

En el día de su onomástico, LA TRIBUNA quiere rendirle a la linda niña que es María del Carmen el homenaje de su respeto y de su admiración más sincera.



Srta. María del Carmen Escalante Pinagel

SALUDO DE ONOMASTICO

Hoy festeja su onomástico esta bella y simpática damita hija del Dr. don Bernardo Montes de Oca y de su estimable señora esposa doña Catalina Forneri de Montes de Oca. Ella también será una de las lindas asistentes al suntuoso baile en Turriaba en el Rancho Bar con motivo de las fiestas patronales de la misma ciudad. LA TRIBUNA doble motivo tiene para desearte toda clase de felicidades.



Señorita MARIA DEL CARMEN MONTES DE OCA

RAFAELA FUENTES DE LA TORRE Y FAMILIA

al cumplirse un año del fallecimiento de su inolvidable esposo y padre

Manuel de la Torre Claya

Invitan a sus amistades a la misa que en sufragio de su alma se celebrará mañana jueves en la Iglesia de Nuestra Señora de La Soledad a las 7 a. m., comprometiéndolo nuestra gratitud por la asistencia a ese acto piadoso.

San José, 16 de Julio de 1941

ANIVERSARIO MATRIMONIAL

Toda la belleza clásica de nuestras mujeres, todo el encanto que una dama puede atesorar, se encuentra reunido en esta gentil señora, orgullo de la sociedad alajueense.

Luce en todo su esplendor, una hermosa caballera, orla magnífica para su bellísima faz, en la que se destaca una mirada tan atractiva, como múltiples son las dotes de bondad que encierra su alma.

Hoy celebra el segundo aniversario de su boda con el caballero don Bernardo Meza y al conmemorar este grato suceso, LA TRIBUNA se complace en ofrecerle el homenaje de su más rendida admiración y simpatía, haciendo votos por la constante felicidad de su hogar.



Doña GLADYS F. DE MEZA

Hoy es el día de las Carmen, para todas ellas tenemos un recuerdo y un pensamiento, pero hay una Carmen en quien queremos deshojar todas las flores del más bello jardín, ella es Carmencita Araya, dechado de virtudes a cuyos pies en este día ponemos nuestro afecto y estimación.

VIRGEN DEL CARMEN

ONOMASTICO

Por la vía aérea llegó de Golfito el caballero don Ricardo Solano, quien tiene fundado su hogar en esta capital, con la bella y joven dama doña Luz Ortila de Solano.

Hoy es el día de las Carmen, para todas ellas tenemos un recuerdo y un pensamiento, pero hay una Carmen en quien queremos deshojar todas las flores del más bello jardín, ella es Carmencita Araya, dechado de virtudes a cuyos pies en este día ponemos nuestro afecto y estimación.

CASA ESPAÑA

Esta entidad celebrará en sus salones un suntuoso baile en honor de los integrantes de la embajada deportiva Club España de México a las 9 de la noche del día 22 del corriente mes.

La Directiva tiene el gusto de poner esta fiesta bajo los auspicios de los Clubs Amón e Imperial.

Por este medio quedan invitados todos los socios y familia a quienes no se extenderán invitación.

Cuota Socios \$ 2.00
" no Socios \$ 3.00

ORQUESTA BARQUERO
NOTA—Traje negro o Smoking.

Legación de España

El Ministro de España recibirá a la colonia española en Costa Rica, de 11 a 12½ de la mañana, el próximo viernes día 18, en que se celebra la fiesta nacional.

San José, 16 de julio de 1941.

CUMPLEAÑOS

Hoy festeja su cumpleaños y también es el día de su santo, la graciosa y bella amigueta Carmencita Baldares Carrazo, hija de los jóvenes esposos don Jesús Baldares y de doña Carmen Carrazo de la ciudad de Cartago donde llena su casa con todos sus encantos. Para tan linda muñeca LA TRIBUNA tiene un cariñoso saludo, que también luce extensivo a sus parientes y a sus abuelitos.



CARMENCITA BALDARES C.

DE GOLFITO

Por la vía aérea llegó de Golfito el caballero don Ricardo Solano, quien tiene fundado su hogar en esta capital, con la bella y joven dama doña Luz Ortila de Solano.

CUMPLEAÑOS

Hoy cumplen años las estimables señoras doña Paquita Torrens de Villalobos, doña Alicia Calvo de Bonilla, doña Carmen Gardán de Gallegos, doña Inge de Von Schroter y doña

Enriqueta A. de Ramírez. Hoy celebra su natalicio el joven don Rodrigo Calvo Astúa. LA TRIBUNA le envía sus parabienes. Con el mismo motivo LA TRIBUNA felicita con especial cariño nuestro excelente y buen amigo, el joven don Oscar Sitten-Alvarez, uno de los alumnos más sobresalientes del Liceo de Costa Rica. LA TRIBUNA lo felicita afectuosamente.

CLUB UNION

La Junta Directiva del Club Unión pone en conocimiento de los Socios, de sus distinguidas familias y del Honorable Cuerpo Diplomático que mañana jueves a las 21 horas dará un baile en honor del

Excelentísimo Señor Doctor Don Arnulfo Arias

Presidente de la República de Panamá.

y les ruega se sirvan asistir contribuyendo así a este homenaje que responde a un justo sentimiento social.

San José, Julio de 1941

Traje SMOKING

El Secretario, CARLOS LARA.

Las personas que no sean Socios y deseen asistir a esta fiesta, deberán proveerse de una tarjeta que solicitarán en la Administración del Club Unión.

CUMPLEAÑOS DE UN BUEN AMIGO

Hoy celebra su cumpleaños nuestro dilecto amigo don Mayid Barzuna Sauma. En medio de una vida de laboriosidad y esfuerzo, le llueven los años sin lograr hacerle la menor mella. Claro está: con esa vida regala que se lleva, se van llegando haciéndole el mismo efecto que la lluvia cuando cae sobre el plumaje de las aves que resbala y no las moja. Pareciera haber descubierto el elixir de la eterna juventud. Siempre tan activo, tan esforzado y, sobre todo, tan jovial, lo cual contribuye de manera decidida a que todos sus familiares y amigos nos alegremos en un día como hoy y sinceramente le deseamos que continúe por la misma senda gozando de todo el bienestar y felicidad a que es tan acreedor.

Sus amistades, como un sentido homenaje del cariño y simpatía que por él sienten, el próximo sábado, en la Sociedad Libanesa, van a festejarlo con un gran baile al cual asistirán las más lindas damas y damitas de la estimable colonia libanesa y de nuestra sociedad, y que a no dudarlo, constituirá una brillante nota social.

Don MAYID BARZUNA SAUMA

SAPOLIO

Desde ahora ganarás más porque veo que todo está reluciente y limpio...

Gracias a Sapolio, señora, que limpia y lustra todo sin rayar, en poco tiempo y sin dificultades.

EXIJA SIEMPRE EL LEGITIMO

EN VENTA EN TODOS LOS BUENOS ESTABLECIMIENTOS

MUJERES que sufren

Aquellas que sufren irregularidades y dolores en sus días de indisposición — y se sienten a menudo nerviosas y abatidas, hallarán en el Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham una grata ayuda para su bienestar. Está preparado especialmente para auxiliar a pasar sonriendo esos períodos. Millones de mujeres han manifestado que les ha hecho bien. ¡Merece probarlas!

Exija el legítimo Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham.

HOGAR DE PLACEMES EN TRES RIOS

En Tres Ríos se encuentra de plácemes con el nacimiento de un niño, el hogar que forman los jóvenes esposos don Angel Sanabria y doña Betty C. de Sanabria. Les enviamos nuestros parabienes, deseando también la mayor felicidad a su nuevo heredero.

DE CORONADO

De Coronado regresó nuevamente el culto caballero don Inge de Villalobos. Le deseamos muchas felicidades.

BAUTIZO

Con el nombre de William fue bautizado el niño del hogar de nuestro compañero de trabajo don Miguel A. Martínez y de su señora esposa. Actuaron como padrinos don Acisclo Espinosa y la señorita Rita Agüero. A continuación los esposos Martínez ofrecieron una fiestecita de confianza. LA TRIBUNA les desea toda clase de felicidades.

CUMPLEAÑOS

Hoy festeja su cumpleaños la gentil señora Enriqueta Pinto, que goza de la estimación general de todas sus amistades. A las muchas felicitaciones que recibe Quetia, como cariñosamente se le llama, LA TRIBUNA une las suyas muy atentamente.

En el día de su onomástico LA TRIBUNA felicita cariñosamente a la preciosa amigueta Carmen de María Jiménez Vicente, linda muñeca del mundo infantil costarricense que en sus ojos maravillosos lleva copiada toda la belleza de los ángulos del cielo.

Hoy festeja la fecha de su onomástico, la encantadora joven señora doña María del Carmen Volio de Esquivel, bella dama de la sociedad josefina. LA TRIBUNA le envía sus atentas felicitaciones.

Hoy celebra su onomástico la bella y encantadora joven señora doña Carmen Meza de Villaseñor. LA TRIBUNA la felicita con toda admiración.

Hoy festeja su santo, la simpática niña Carmen Ma. Villalobos, hija de don Aníbal Villalobos y doña

Nuevo surtido de

- SOMBRILLAS Lindos Dibujos y Colores. Puños de Gran Fantasía.
- PARAGUAS De la Mejor Calidad.
- CAPAS De Seda y de Hule. Para Señoras y Niñas.

Gran Liquidación de Trajes para Señora a \$ 50.00 cada uno

LA GLORIA

(La Tienda de Moda), E. CRESPO & Cía.

